1881

14.204

Aufsichtsbehörde über die Bundesanwaltschaft. Gesamterneuerung für die Amtsdauer 2015–2018 Autorité de surveillance du Ministère public de la Confédération. Renouvellement intégral pour la période de fonction 2015–2018

Vereinigte Bundesversammlung/Assemblée fédérale (Chambres réunies) 18.06.14

Vereinigte Bundesversammlung/Assemblée fédérale (Chambres réunies) 24.09.14

Präsident (Lustenberger Ruedi, Präsident): Im Rahmen der Gesamterneuerung der Aufsichtsbehörde über die Bundesanwaltschaft vom 18. Juni 2014 konnten die Ämter von zwei Anwältinnen oder Anwälten noch nicht besetzt werden. Die Gerichtskommission schlägt Ihnen nun Herrn François Bernath und Frau Veronica Hälg-Büchi zur Wahl vor. Sie haben dazu einen schriftlichen Bericht erhalten. Die Wahl von Herrn Bernath und Frau Hälg-Büchi wird von allen Fraktionen unterstützt. Herr Bernath wird die Nachfolge des bereits zurückgetretenen Thomas Fingerhuth antreten und deshalb nicht nur für die Amtsdauer 2015–2018, sondern auch für den Rest der Amtsdauer 2011–2014 gewählt.

3. Ergänzungswahl von zwei Mitgliedern

3. Election complémentaire de deux membres

Ergebnis der Wahl – Résultat du scrutin
Ausgeteilte Wahlzettel – Bulletins délivrés ... 224
eingelangt – rentrés ... 223
leer – blancs ... 1
ungültig – nuls ... 0
gültig – valables ... 222
absolutes Mehr – Majorité absolue ... 112

Es werden gewählt – Sont élus Bernath François ... mit 219 Stimmen Hälg-Büchi Veronica ... mit 217 Stimmen

Ferner haben Stimmen erhalten – Ont en outre obtenu des voix Verschiedene – Divers ... 3

Präsident (Lustenberger Ruedi, Präsident): Ich gratuliere Frau Hälg-Büchi und Herrn Bernath zu ihrer Wahl und wünsche ihnen viel Glück in ihrer anspruchsvollen Tätigkeit! (Beifall)

Ich darf an dieser Stelle einen herzlichen Dank an die Gerichtskommission für ihre grosse und zuverlässige Arbeit bei der Vorbereitung der heutigen Wahlen aussprechen.

Schluss der Sitzung um 08.20 Uhr La séance est levée à 08 h 20

